



Pour publication immédiate : 30/11/2017

GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO

**LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE 2,6 MILLIONS DE DOLLARS POUR
AMÉLIORER 12 TERRAINS DE JEU DANS LES PARCS
D'ÉTAT DE NEW YORK**

Les Parcs d'État ajouteront ou amélioreront 100 terrains de jeu d'ici 2020

En ce jour, le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé que New York a engagé 2,6 millions de dollars dans la construction ou l'amélioration de 12 terrains de jeu dans 10 parcs d'État partout dans New York, dans le cadre d'un but de modernisation de 100 terrains de jeu de Parcs d'État en vertu de l'Initiative NY Parks 2020.

« Dans chaque région de cet excellent État, nous investissons des ressources d'espaces de plein air inégalées afin d'offrir des activités familiales dont les New Yorkais peuvent profiter », **a déclaré le Gouverneur Cuomo.** « Grâce à cet investissement, nous nous assurons que notre réseau de parcs reste sans égal et j'encourage les familles de près et de loin à venir explorer tout ce que New York a à offrir. »

Dans le cadre de cette initiative, les Parcs d'État remplaceront les terrains de jeu désuets des parcs par un équipement moderne et respectueux des normes, amélioreront l'accessibilité pour les personnes handicapées et créeront des aires distinctes selon les groupes d'âge du plus jeune au plus âgé. Les améliorations des terrains de jeu se feront parallèlement à certaines améliorations du site, comme l'ajout d'arbres d'ombrage et de voûtes de branches, de sièges, de fontaines et de liens entre les sentiers/promenades et le reste du parc.

« Les terrains de jeu encouragent les familles avec des enfants à participer à des jeux sains, actifs et créatifs et favorisent un amour des parcs et des loisirs », **a déclaré la Commissaire des Parcs d'État, Rose Harvey.** « Je suis reconnaissante que le Gouverneur Cuomo investit dans des parcs sécuritaires et attrayants et attire plus de jeunes vers nos magnifiques espaces de plein air. »

Les parcs d'État incluent :

Région de la Capitale

- Parc d'État Schodack Island - construire un nouveau terrain de jeu afin de fournir un espace de jeu sécuritaire pour le terrain de camping, ouvert en 2016

Finger Lakes

- Terrain de camping Hamlin Beach - créer deux nouveaux espaces de jeu sur le terrain de camping et élargir le terrain de jeu actuel situé au centre près du Camper Recreation Hall
- Parc d'État Sampson - remplacer l'équipement désuet de la zone pour utilisation de jour près de la plage de baignade

Long Island

- Terrain 5 de Robert Moses - remplacer le terrain de jeu désuet par un terrain de jeu sur le thème de l'océan avec des espaces de jeu distincts pour les enfants de 2 à 5 ans et ceux de 5 à 12 ans
- Terrain 6 de Heckscher - élargir un terrain de jeu actuel avec un nouvel équipement sur le thème de la prairie; un belvédère actuel sera remplacé par un pavillon ombragé plus grand situé au centre
- Terrain 1 de Heckscher - moderniser un terrain de jeu actuel avec de nouvelles balançoires, un nouveau revêtement de sécurité, des allées accessibles et des espaces pour s'asseoir

Région Mid-Hudson

- Parc d'État Bear Mountain - construire un nouveau terrain de jeu près du manège du parc afin de fournir des équipements de loisirs dans la zone de pique-nique éloignée du Lac Hessian

Vallée de la Mohawk

- Parc d'État du Lac Gilbert - remplacer et élargir le terrain de jeu actuel dans la zone de pique-nique de la plage avec un équipement sur le thème de la nature

North Country

- Parc d'État Robert Wehle - construire un nouveau terrain de jeu, qui sera configuré en forme d'empreinte de chien avec une série d'histoires affichées autour du terrain de jeu pour raconter une aventure de Snakefoot, le chien précieux de l'ancien propriétaire

Southern Tier

- Parc d'État de Chenango Valley - construire une fontaine à jets d'eau de 3 500 pieds carrés dans le cadre du réaménagement de la plage

Ouest de l'État de New York

- Parc d'État Allegany - construire un nouveau terrain sur le thème du monde naturel avec des bacs à sable et une tyrolienne peu élevée à Red House Beach près des bains publics
- Parc d'État Allegany - remplacer et élargir un terrain de jeu actuel dans la zone de pique-nique Quaker Run avec un équipement sur le thème du monde naturel, y compris trois tours surélevées et des filets d'escalade

La construction aura lieu au cours des mois prochains. Selon les prévisions, les terrains de jeu seront prêts à être utilisés l'été prochain.

Le plan NY Parks 2020 de dynamisation des parcs d'État du Gouverneur Cuomo pour les parcs de l'État de New York finance les terrains de jeu. Ce plan comprend un engagement d'ajouter ou d'améliorer 100 terrains de jeu d'ici 2020. [Le programme NY Parks 2020 du Gouverneur](#) est un engagement sur plusieurs années pour mobiliser 900 millions de dollars de financement public et privé pour les parcs d'État entre 2011 et 2020. Le budget d'État 2017-2018 accorde 120 millions de dollars à cette initiative.

Les terrains de jeu reflètent également le programme [Connect Kids to Parks](#) du Gouverneur Cuomo visant à attirer plus de jeunes vers les espaces de plein air.

Le Bureau des parcs, des espaces récréatifs et de la préservation historique de l'État de New York (New York State Office of Parks, Recreation and Historic Preservation) supervise plus de 250 parcs, sites historiques, sentiers récréatifs, terrains de golf et rampes de mise à l'eau, qui sont visités par 69 millions de personnes chaque année. Une étude récente a mis en évidence que les parcs d'État de New York génèrent une activité économique de 5 milliards de dollars par an et soutiennent 54 000 emplois. Pour plus d'informations sur ces espaces récréatifs, appelez le 518-474-0456 ou visitez www.parks.ny.gov, rejoignez-nous sur [Facebook](#) ou suivez-nous sur [Instagram](#) et [Twitter](#).

###

Des informations complémentaires sont disponibles à l'adresse www.governor.ny.gov
État de New York | Chambre Exécutive | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418